

LUIS FILIPE THOMAZ

Né à S. Domingos de Rana, Cascais, Portugal, en 1942, Luis Filipe Thomaz obtient une Licence en Histoire à la Faculté des Lettres de l'Université de Lisbonne, avec une thèse sur *Os Portugueses em Malaca (1511-1580)*. Il est maître-assistant à la Faculté des Lettres de Lisbonne de 1965 à 1988.

Diplômé de l'Institut National des Langues et Civilisations Orientales de Paris (malais-indonésien), de l'Université de Paris III (études indiennes classiques) et de l'Institut Catholique de Paris (syriaque), 1978-82, il a été professeur visiteur à l'École des Hautes Études en Sciences Sociales, à l'Universiti Kebangsaan Malaysia de Bangi, Malaisie, à l'Universidade da Ásia Oriental, de Macau et à l'Universidade Estadual de Santa Cruz, Ilhéus, Brésil.

Depuis 1987, successivement professeur auxiliaire, puis professeur associé, à la Faculté des Sciences Sociales et Humaines de l'Universidade Nova de Lisboa, et chargé de cours de maîtrise en Histoire des Découvertes et de l'Expansion Portugaise, il dirige des séminaires sur *Les Portugais en Orient*, *Les Portugais dans l'Afrique du Nord*, *Nautique et Cartographie* et assure un enseignement d'Histoire de l'Asie, Histoire de l'océan Indien, Malais, Sanskrit, Ge'ez et Syriaque.

Il est l'auteur d'une centaine d'articles publiés dans des revues, encyclopédies et dictionnaires spécialisés, ainsi que de plusieurs livres, qui ont fait de lui le plus remarquable et rigoureux historien du Portugal et de son expansion maritime en Orient au XVIe-XVIIe siècles, en particulier de l'histoire de Timor pour lequel il a un attachement profond.

Langues parlées: castillan; français, italien, anglais, grec moderne, malais-indonésien et tétum (Timor).

Bonne connaissance du latin, du grec classique, du sanscrit, du syriaque du ge'ez (éthiopien liturgique) et du javanais.

Rudiments du néerlandais, amharique (éthiopien moderne), du chinois (mandarin et cantonais), du konkanim (Goa), du perse moderne et de l'arabe littéral.

BIBLIOGRAPHIE

Trabalhos históricos, filológicos e etnográficos

- « O cristianismo e as tradições pagãs na Índia Portuguesa » in *Actas do Congresso Internacional de Etnografia de Santo Tirso*, vol.IV, Santo Tirso, 1963 (10 p.).
- De Malaca a Pegu - Viagens de um feitor português (1512-1515)*, Instituto de Alta Cultura, Centro de Estudos Históricos anexo à Faculdade de Letras de Lisboa, 1966 (217 p.).
- « Vida rural timorense » in *Geographica - Revista da Sociedade de Geografia de Lisboa*, ano XI, nº 33, Janº 1973 (p. 3 a 29).
- « A arte popular em Timor » in *A Arte Popular em Portugal, Ilhas Adjacentes e Ultramar*, vol. III, ed. Verbo, Lisboa, 1974 (p. 413 a 441).
- « Nina Chatu e o comércio português em Malaca » in *Memórias do Centro de Estudos de Marinha*, vol. V, Lisboa, 1974, (27 p.) ; [trad. inglesa: *Nina Chatu and the Portuguese Trade in Malacca*, translated from the Portuguese by Fr. Manuel

- Pintado, with a foreword by A. Kalimuthu, Luso - Malaysian Books, Malaca, 1991 (55 p.).
- « Timor - Notas histórico-linguísticas » in *Portugaliae Historica*, vol. II, Instituto Infante D. Henrique, Faculdade de Letras de Lisboa, 1974 (p. 167 a 300); [também pub. em volume separado para difusão em Timor].
- « Maluco e Malaca » in *A viagem de Fernão de Magalhães e a questão das Molucas* (Actas do II Colóquio Luso-Espanhol de História Ultramarina), ed. por A. Teixeira da Mota, Junta de Investigações do Ultramar, Lisboa, 1975 (p. 29 a 48).
- « A viagem de António Correia a Pegu em 1519 » in *Bracara Augusta*, tomo XXX, fasc. 69 (81), Braga, Janeiro-Julho de 1976; também pub. na série *Separatas* do Centro de Estudos de História e Cartografia Antiga, Junta de Investigações do Ultramar, nº 96, Lisboa, 1976 (84 p.).
- « O afluxo ao meio urbano no Timor Português » in *Revista da Faculdade de Letras de Lisboa*, IV série, nº1, Lisboa, 1976-77 (p. 495 a 552).
- « Notas sobre a vida marítima em Timor » in *Memórias* do Centro de Estudos de Marinha, vol. VI, Lisboa, 1977 (23 p.).
- « Les Portugais dans les Mers de l'Archipel au XVI^e siècle » in *Archipel*, Études interdisciplinaires sur le Monde Insulindien, nº 18, Paris, 1979 (p. 105 a 125). [Trad. inglesa « The Portuguese in the Seas of the Archipelago during the XVI century » in *Trade and Shipping in the Southern Seas*, SPAFA, Cisarua, Java Ocidental, Indonésia, 1985; reproduzida in Om Prakash, ed., *European Commercial Expansion in Early Modern Asia*, Ashgate Publishing, Aldershot, Hampshire, Inglaterra, 1997].
- « The formation of Tetun-Praça, vehicular language of East Timor » in *Papers on Indonesian Languages and Literatures*, ed. por Nigel Phillips & Khaidir Anwar, School of Oriental and African Studies, Londres, 1981 (30 p.).
- Em colaboração com Denys Lombard : « Remarques préliminaires sur un lexique portugais-malais inédit de la Bibliothèque Nationale de Lisbonne », *ibidem* (12 p.).
- « Portuguese sources on sixteenth century Indian Economic History » in *Indo-Portuguese History - Sources and Problems*, ed. por John Correia-Afonso, Oxford University Press, Bombaim, 1981 (p. 99 a 113).
- « Note sur le 'Dictionnaire Français et Timorrien' de F. E. de Rosily (1762) » in *Archipel*, nº 23, Paris, 1982 (p. 105 a 108).
- « Goa - Une société luso-indienne » in *Bulletin des Études portugaises et brésiliennes*, tomo 42-43, Paris, 1983 (p.15 a 44) [Trad. inglesa: « Goa: A Luso-Indian Society » in *Portugal Newsletter*, vol. 4, nº 9, Nova Delhi, Julho de 1997, p. 2-43]
- « A língua portuguesa em Timor » in *Congresso sobre a situação actual da língua portuguesa no Mundo - Actas*, ICALP, Lisboa, 1985 (p. 313 a 338).
- « Estrutura política e administrativa do Estado da Índia no século XVI » in *II Seminário Internacional de História Indo-Portuguesa Actas*, ed. por Luís de Albuquerque & Inácio Guerreiro, Instituto de Investigação Científica Tropical, Lisboa, 1985 (p. 515 a 540) ; reproduzido in *Os Construtores do Oriente Português* , Ciclo de Exposições « Memórias do Oriente » [catálogo], CNCDP, Porto, 1998, p. 53-79.
- « The Indian Merchant Communities in Malacca under the Portuguese rule » in *Indo-Portuguese History: Old Issues, new Questions*, ed. por Teotónio R. d'Souza,

- Concept Publishing C^y, Nova Delhi, 1985 (p. 56 a 72) ; reproduzido in *Early Portuguese Malacca*, Macau [1998], *cf. infra*.
- « La prise de Malacca par les Portugais vue par les Malais (d'après le Ms.Raffles 32 de la Royal Asiatic Society) » in *Cultural Contact and Textual Interpretation*, papers from the Fourth European Colloquium on Malay and Indonesian Studies, ed. por C.D. Grijns & S.O.Robson, Koninklijk Instituut voor Taal-, Land- en Volkenkunde, Leiden, Foris Publications, Dordrecht, 1986 (p. 158 a 177).
- « Os Frangues na Terra de Malaca » in *A Abertura do Mundo - Estudos de História dos Descobrimentos Europeus em homenagem a Luís de Albuquerque*, ed. por Francisco Contente Domingues e Luís Filipe Barreto, vol. II, Ed. Presença, Lisboa, 1987 (p. 209 a 217).
- [Em colaboração com Geneviève Bouchon]: *Voyage dans les Deltas du Gange et de l'Irraouaddy - Relation portugaise anonyme (1521)*, Fondation Calouste Gulbenkian, Centre Culturel Portugais, Paris, 1988 (478 p.).
- « Malaka et ses communautés marchandes au tournant du XVI^e siècle » in *Marchands et hommes d'affaires asiatiques dans l'Océan Indien et la Mer de Chine, XIIIe-XXe siècles*, ed. por Denys Lombard & Jean Aubin, EHESS, Paris 1988 (p. 31 a 48).
- « Pengaruh Melayu dalam Perabadian Orang Portugis » [= a influência malaia na civilização portuguesa] in *Beriga - Jurnal Bacaan Umum*, n^o 21, Dewan Bahasa dan Pustaka, Brunei, Out^o-Dez^o 1988 (p. 73 a 83).
- « L'influence du malais sur le vocabulaire portugais » in *Papers from the III European Colloquium on Malay and Indonesian Studies*, Istituto Universitario Orientale, Nápoles, 1988 (p.251 a 265).
- « Expansão portuguesa e expansão europeia - reflexões em torno da génese dos descobrimentos » in *Studia*, n^o47, Instituto de Investigação Científica Tropical, Centro de Estudos de História e Cartografia Antiga, Lisboa, 1989 (p. 371 a 415).
- « Os Portugueses e a Rota das Especiarias », estudo introdutório para a ed. portuguesa de *A Rota das Especiarias*, Ed.INAPA, Lisboa, 1989 (p. I a IX).
- « Le Portugal et l'Afrique au XV^e siècle: les débuts de l'expansion » in *Arquivos do Centro Cultural Português*, vol. XXVI, Fundação Calouste Gulbenkian, Lisboa - Paris, 1989, (p.161 a 256); também pub. na série *Separatas* do Instituto de Investigação Científica Tropical, Centro de Estudos de História e Cartografia Antiga, n^o 221, Lisboa, 1989.
- « O Projecto Imperial Joanino (Tentativa de interpretação global da política ultramarina de D.João II) » in *Congresso Internacional Bartolomeu Dias e a sua época - Actas*, Universidade do Porto CNCDP, Porto, 1989 (p. 81 a 98).
- [Em colaboração com João Paulo Oliveira e Costa] : « A Bíblia e a Expansão Portuguesa » in *Didaskalia Revista da Faculdade de Teologia de Lisboa*, vol.XX, Lisboa, 1990 (p.223-240).
- « The economic policy of the Sultanate of Malacca (XVth-XVIth centuries) » in *Moyen Orient & Océan Indien - Middle East & Indian Ocean, XVI^e - XIX^e s.*, n^o 7, Société d'Histoire de l'Orient, Paris, 1990 (p. 1 a 12).
- « L'idée impériale manuéline » in *La Découverte, le Portugal et l'Europe - Actes du Colloque*, ed. por Jean Aubin, Fondation Calouste Gulbenkian, Centre Culturel Portugais, Paris, 1990 (p. 35 a 103); versão portuguesa: « A idéia imperial manuelina » in Andréa Doré, Luís Filipe Silvério Lima & Luiz Geraldo Silva

- (org.) *Facetas do Império na História – Conceitos e Métodos*, Editora Hucitec, São Paulo, 2008 (p. 39-104).
- « Factions, interests and messianism: The politics of Portuguese expansion in the East, 1500-1521 » in *The Indian Economic and Social History Review*, vol.28, nº1, SAGE, Nova Delhi e Londres, 1991 (p. 97 a 109).
- « O Infante D.Henrique e a paternidade da expansão, de Gomes Eanes de Azurara a Vitorino Nemésio », introdução à reedição da obra de Vitorino Nemésio *Vida e Obra do Infante D.Henrique*, (Obras Completas, vol.IX), Imprensa Nacional - Casa da Moeda, Lisboa, 1991 (p. XI a XXIII).
- [Em colaboração com Jorge Santos Alves]: « Da Cruzada ao Quinto Império » in *A Memória da Nação*, ed. por Francisco Bethencourt e Diogo Ramada Curto, Liv^a Sá da Costa, Lisboa, 1991 (p.81 a 165).
- « A História do Glorioso San Thomé, de sua partida de Hierusalem té sua morte » in *Boletim do Instituto Menezes Bragança*, nº 162, Panjim, Goa, 1991 (24 p.).
- « Malacca: the town and the society during the first century of Portuguese rule », in *Revista de Cultura / Review of Culture*, nº 13/14, « Os mares da Ásia nos séculos XV a XVIII », Instituto Cultural de Macau, Janº/Junº 1991 (p. 68 a 79).
- [Em colaboração com Sanjay Subrahmanyam]: « Evolution of Empire: The Portuguese in the Indian Ocean during the Sixteenth Century », in *The Political Economy of Merchant Empires – State Power and World Trade, 1350-1750*, ed.by James D. Tracy, Cambridge University Press, 1991 [2ª ed., brochada, 1997] (p. 298-331).
- « A lenda de S.Tomé Apóstolo e a expansão portuguesa » in *Lusitania Sacra*, Revista do Centro de Estudos de História Religiosa, Universidade Católica portuguesa, 2ª série, vol.III, Lisboa, 1991 (p.349 a 418); também pub. na série *Separatas* do Centro de Estudos de História e Cartografia Antiga, nº 233, Instituto de Investigação Científica Tropical, Lisboa, 1992.
- « Sumatra's Westcoast in Portuguese Sources of the Mid 16th Century », in Bernhard Dahm (ed.) *Regions and Regional Developments in the Malay-Indonesian World*, 6th European Colloquium on Indonesian and Malay studies (ECIMS), Otto Harrassowitz, Wiesbaden, 1992 (p. 23 a 32).
- « A Carta que mandaram os Padres da Índia, da China e da Magna China, um relato siríaco da chegada dos Portugueses ao Malabar e seu primeiro contacto com a hierarquia cristã local » in *Revista da Universidade de Coimbra*, vol. XXXVI, ano 1991 (p. 119-181); tb pub. na série *Separatas* do Centro de Estudos de História e Cartografia Antiga, nº 224, Instituto de Investigação Científica Tropical, Lisboa, 1992.
- [Em colaboração com João Paulo Costa e Victor da Conceição Rodrigues]: *El Proyecto Indiano del Rey Don Juan*, Fundação Mapfre-América, Madrid, 1992 (direcção do volume e prefácio, p. 11 a 25); [versão portuguesa, *O Estado da Índia no século XVI* a pub. pela Fundação Oriente, Lisboa].
- Nanban-jin: Os Portugueses no Japão - The Portuguese in Japan*, Correios de Portugal, Lisboa, 1993 (135 p.); [versão japonesa publicada em fascículo a parte].
- « Descobrimientos e Evangelização - Da cruzada à missão pacífica », in *Congresso Internacional de História 'Missionação Portuguesa e Encontro de Culturas' - Actas*, Vol. I, Universidade Católica Portuguesa - CNCDP - Fundação Evangelização e Culturas, Braga, 1993 (p. 81 a 129).

- [Em colaboração com Artur Teodoro de Matos]: direcção do volume *As relações entre a Índia Portuguesa, a Ásia do Sueste e o Extremo Oriente - Actas do VI Seminário Internacional de História Indo-Portuguesa*, (Macau, 22 a 26 de Outubro de 1991), Macau - Lisboa, 1993.
- « Do Cabo Espichel a Macau - vicissitudes do curso português », *ibidem* (p.537 a 568); tb pub. na série *Separatas* do Centro de Estudos de História e Cartografia Antiga, nº 240, Instituto de Investigação Científica Tropical, Lisboa, 1993.
- « The Malay Sultanate of Melaka » in Anthony Reid (ed.) *Southeast Asia in the Early Modern Era - Trade, Power and Belief*, Cornell University Press, Ítaca & Londres, 1993 (p.69 a 90).
- « Diogo Pereira o Malabar » in *Mare Liberum - Revista de História dos Mares*, nº 5, CNCDP, Lisboa, 1993 (p. 49 a 64); [versão inglesa, em preparação, in Sanjay Subramanyam & Kenneth McPherson (ed.) *From Biography to History*].
- [Em colaboração com Artur Teodoro de Matos]: direcção do volume *Vinte anos de historiografia ultramarina portuguesa, 1972-1992*, CNCDP, Lisboa, 1993.
- De Ceuta a Timor* (colectânea dos artigos assinalados *supra* com um asterisco, traduzidos em português quando em francês ou inglês, revistos e refundidos). Ed. Difel. Carnaxide, 1994 (XVIII+778 pag.). [*Prémio D. João de Castro*, da CNCDP em 1995; 2º ed., 1998].
- Artigos no *Dicionário de História dos Descobrimentos Portugueses*, dir. por Luis de Albuquerque, 2 vol., Círculo de Leitores / Ed. Caminho, Lisboa, 1994: « Abexins, Abássia, Abissínia e Etiópia » [p. 7-8], « Babilónia, Sultão ou Çoldão de » [p. 107-108], « Calicut » [p. 161-168], « Canará » [p. 185-187], « Champá » [p. 237-239], « Champana » [p. 239], « Chatigão » [p. 239-240], « Chaul » [p. 240-242], « China, Mangi e Cataio » [p. 242-244], « Chinchéu » [p. 250], « Cipango » [p. 251-252], « Cochinchina » [p. 254-256], « Concão » [p. 283-284], « Corações » [p. 292-293], « Dabul » [p. 332-333], « Dalaca » [p. 333-334], « Damão » [p. 334-335], « Eli, Monte de » [p. 363], « Estado da Índia » [p. 388-395], « Figo, figueira, figueira da Índia ou bananeira » [p. 420-423], « Frangues e Rumes » [p. 435], « Ganges » [p. 452], « Geórgia » [p. 457-461], « Índias » [p. 520-524], « Índigo » [p. 528], « Java » [p. 541-554], « Malabar e Maabar » [p. 651-652], « Malaca » [p. 659-661], « Manuel I, Dom » [p. 674-679], « Muçulmanos » [p. 766-790], « Noz da Índia » [p. 807-808], « Patanes » [p. 866-867], « Preste João » [p. 918-923], « Sarnau ou Sornau, Sião, Tailândia e Ansião » [p. 973-974], « Taprobana » [inédito, por esquecimento dos editores].
- « A escravatura em Malaca no século XVI » in *Studia*, nº 53, Instituto de Investigação Científica Tropical, Centro de Estudos de História e Cartografia Antiga, Lisboa, 1994 (p. 253-316); versão inglesa in *Early Portuguese Malacca*, Macau [1998], *cf infra*.
- « The image of the Archipelago in Portuguese cartography of the 16th and early 17th centuries » in *Archipel*, nº 49, Paris, 1995 (p. 79-124) ; versão portuguesa: « Da imagem da Insulíndia na cartografia » in *Rotas da Terra e do Mar* [publicado aos fascículos em suplemento ao *Diário de Notícias*, aos domingos entre 19.VI.1994 e 15.I.1995], (p. 394-421).
- « A crise de 1565-1575 na história do Estado da Índia » in *Mare Liberum - Revista de História dos Mares*, nº 9 « O Estado da Índia e a Província do Norte — Portuguese India and its Northern Province — Actas do VII Seminário Internacional de História Indo-Portuguesa, Proceedings of the 7th

- International Seminar on Indo-Portuguese History, Goa, 20 a 24 de Janeiro de 1994 », CNCDP, Lisboa, Julho 1995 (p. 481-519).
- « Especiarias do Velho e do Novo Mundo — Notas histórico-filológicas » in *Arquivos do Centro Cultural Calouste Gulbenkian*, vol. XXXIV, Fundação Calouste Gulbenkian, Lisboa - Paris, 1995 (p. 219-345).
- « Alguns vocábulos portugueses de origem malaia » in *Persembahan — Studi in Onore di Luigi Santa Maria*, Istituto Universitario Orientale, Nápoles, 1998 (p. 405-423).
- [Em colaboração com Artur Teodoro de Matos:] direcção do volume *A Carreira da Índia e a rota dos Estreitos — Actas do VIII Seminário Internacional de História Indo-Portuguesa*, Angra do Heroísmo, 1998.
- « A questão da pimenta em meados do século XVI », *ibidem*, (p. 37-206); tb pub. em livro com o título *A questão da pimenta em meados do século XVI — Um debate político do governo de D. João de Castro*, Centro de Estudos de Povos e Culturas de Expressão Portuguesa, Universidade Católica Portuguesa, Lisboa, 1998 (XVIII+184 p.).
- « Introdução » à *História dos Portugueses no Extremo Oriente*, dir. por A. H. de Oliveira Marques, 1º vol., tomo I, Fundação Oriente, Lisboa, 1998, p. 15-122.
- Early Portuguese Malacca*, [colectânea de artigos sobre Malaca vertidos em inglês], Comissão Territorial dos Descobrimentos / Instituto Politécnico de Macau, Macau, 1999 (196 p.).
- « L'esclavage à Malacca au XVI^e siècle, d'après les sources portugaises », in *Formes extrêmes de dépendance — Contributions à l'étude de l'esclavage en Asie du Sud-Est*, sous la direction de Georges Condominas, Éditions de l'École des Hautes Études en Sciences Sociales, Paris, 1998, p. 357 a 386.
- « Portuguese Control over the Arabian Sea and the Bay of Bengal: A Comparative Study », in *Commerce and Culture in the Bay of Bengal, 1500-1800*, ed. por Om Prakash & Denys Lombard, Manohar / Indian Council of Historical Research, Nova Delhi, 1999, p. 115-162.
- Notas « Mordexim », « Alepo », « Provérbio: 'mas quiero cardamos en paz' », « Moloc/Maluco », « Canela e cravo », « Cantiga malaia », « Noz-moscada », « Osembel ou Oseucasan », « O significado de 'Bahâdur' », « Línguas de Mouros e Gentios », « Canarim Vará (povoação de canarins) », « O significado de Hiel-dux-can », « Cristãos de S. Tomé e Preste João », « Gog, Magog e o Quinto Império », « O significado de Tamur Langar », « O significado de Xá Holão », « Decanis », « Os epígonos do Sultanado Bahmânida » e « Tis Vari, Tiçoari ou Tissuari », in Diogo do Couto, *Década Quarta da Ásia*, vol. II, edição crítica anotada e coordenada por M. Augusta Lima Cruz, Notas históricas e filológicas, glossário e índice de antropónimos e topónimos, CNCDP, Fundação Oriente, Imprensa Nacional - Casa da Moeda, Lisboa, 1999, notas nº 55, 62, 73, 84, 85, 97, 100, 102, 106, 110, 113, 115, 119, 121, 123, 126, 128, 129 & 130 (42 p.).
- « O nome das especiarias » in *A epopeia das especiarias*, coordenação de Inácio Guerreiro, Instituto de Investigação Científica Tropical / INAPA, Lisboa, 1999, p. 10 a 41.
- « Iberian Expansion and the Fortune of Indian Plants in the West » in *Indo-Portuguese Encounters – Journeys in Science, Technology and Culture*, edited by Lotika Varadarajan, 2 vol., Indian National Science Academy, Nova Delhi / Centro de História de Além-Mar, Universidade Nova de Lisboa, Lisboa / Aryan Books International, Nova Delhi, 2006, vol. I, p. 153-273.

- « Precedents and parallels of the Portuguese *cartaz* system » in Pius Malekandathil & outros, *The Portuguese, Indian Ocean and European Bridgeheads: Festschrift in Honour of Prof. K. S. Mathew*, Fundação Oriente, Lisboa, 2001, p. 67-85.
- [Em colaboração com Carmen Radulet:] « Fontes Italianas para a História dos Portugueses no Índico, 1497-1513 - Códice *Riccardiano* 1910 de Florença - Transcritas e apresentadas por Carmen Radulet, traduzidas e anotadas por Luís Filipe F. R. Thomaz », in *Mare Liberum - Revista de História dos Mares*, nº 18-19, CNCDP, Lisboa, Dezº 1999 - Junº 2000, p. 247-340 & 21-22, Janº - Dezº 2001, p. 231-407.
- « Timor Loro Sa'e - Uma perspectiva histórica » in *Timor - Um país para o século XXI*, Instituto de Altos Estudos Militares / Universidade Católica Portuguesa - Centro de Estudos de Povos e Culturas de Expressão Portuguesa, Lisboa, 2000, p. 25-34.
- Coordenação da secção ultramarina do *Dicionário de História Religiosa de Portugal*, publicado pelo Centro de Estudos de História Religiosa da Universidade Católica Portuguesa sob a direcção de Carlos de Azevedo, 4 vol., Círculo de Leitores, Lisboa, 2000-2001..
- Artigos « Cruzada », « Descobrimentos », « Missões », « São Tomé, Cristãos de » e « Timor e Solor », *ibidem*, s. v., respectivamente, vol. II, p. 31-38 & 62-66, vol. III, p. 205-221, e vol. IV, p. 178-187 & 284-293.
- « A história de Timor Loro Sa'e e a identidade do povo timorense » in *Timor Loro Sa'e* [livro de fotografias da autoria de Regina Santos], Imprensa Oficial do Estado de São Paulo, São Paulo, 2001.
- « Povos de Timor » in *Cerâmicas de Timor – [Catálogo da] Exposição*, Lisboa, Novembro 2000 – Junho 2001, Museu - Centro Científico e Cultural de Macau, Lisboa, s/d, p. 29-36.
- « Timor: o protectorado português » in *História dos Portugueses no Extremo Oriente* dirigida por A. H. de Oliveira Marques, vol. II, Fundação Oriente, Lisboa, 2001, p. 493-526.
- « Os antigos gramáticos portugueses e a declinação neo-árcaica » in *Anais de História de Além-Mar*, vol. II, 2001, p. 7-32.
- « Timor: da proto-história à consolidação do protectorado português » / « Timor: from proto-history until the consolidations of the Portuguese protectorate » in *Oriente*, nº 1, Fundação Oriente, Lisboa, 2001, p. 39-52.
- « Were Saint Thomas Christians looked upon as heretics? », in K. S. Mathew, Teotónio R. de Sousa & Pius Malekandathil *The Portuguese and the Socio-Cultural Changes in India, 1500-1800*, Fundação Oriente, Panjim (Goa), / MESHAR, Tellicherry, (Kerala), 2001, p. 27-91.
- Babel Loro Sa'e – O problema linguístico de Timor-Leste*, Instituto Camões, Lisboa, 2002 (181 p.).
- « Entre l'histoire et l'utopie : le mythe du Prêtre Jean », in *Les civilisations au regard de l'autre*, Actes du colloque international, Paris, 13 et 14 décembre 2001, UNESCO, Paris, 2002, p. 117-142
- Aquém e Além da Taprobana - Estudos Luso-Orientais à memória de Jean Aubin & Denys Lombard* [direcção do volume e prefácio], Centro de História de Além-Mar, FCSH / UNL, Lisboa, 2002 (642 p.).
- « O malogrado estabelecimento oficial dos portugueses em Sunda e a islamização da Java », *ibidem*, p. 379-607.

- [Em colaboração com Carmen Radulet] *Viagens Portuguesas à Índia (1497-1513) - Fontes Italianas para a sua História: o Códice Riccardiano 1910 de Florença*, CNCDP, Lisboa, 2002 (392 p.)
- « Espécias ocidentais no Oriente », in *Mirabilia Asiatica - Produtos raros no comércio marítimo / Produits rares dans le commerce maritime / Seltene Waren im Seehandel*, coordenação de / édité par / herausgegeben von Jorge M. dos Santos Alves, Claude Guillot, Roderich Ptak, Harassowitz Verlag, Wiesbaden / Fundação Oriente, Lisboa, 2003, p.1-49.
- « Damião de Góis e o cristianismo oriental », in *Congresso Internacional Damião de Góis na Europa do Renascimento*, Publicações da Faculdade de Filosofia, Universidade Católica Portuguesa, Braga, 2003, p. 779-816.
- « As cartas malaias de Abu Hayat, sultão de Ternate, a El-Rei de Portugal e os primórdios da presença portuguesa em Maluco » in *Anais de História de Além-Mar*, nº 4, 2003, p. 381-446.
- « La présence iranienne autour de l’Océan Indien au XVI^e siècle d’après les sources portugaises de l’époque », in *Archipel*, nº 68, Paris, 2004, p. 59-158.
- [Colaboração em] *Le voyage de Ludovico di Varthema en Arabie & aux Indes orientales (1503-1508)*, avant-propos de Geneviève Bouchon, préface de Jean Aubin, traduction de Paul Teyssier, notes de Luís Filipe Thomaz, Gilles Tarabout, Paul Teyssier & Gérard Troupeau, Fondation Calouste Gulbenkian – Chandeigne, Paris, 2004.
- « O Sueste Asiático entre Ocidente e Oriente », in João Gouveia Monteiro (coordenador), *Diálogo de Civilizações - viagens ao fundo da história, em busca do tempo perdido - Memória do Colóquio realizado na Universidade de Coimbra, 29-31 de Outubro de 2003 - Coimbra*, Imprensa da Universidade, 2004, p. 57-74.
- « O testamento político de Diogo Pereira, o Malabar, e o projecto oriental dos Gamas » in *Anais de História de Além-Mar*, nº 5, 2004, p. 61-160.
- « Keynote Address: 25 Years of Research on Indo-Portuguese History », in Fátima da Silva Gracias, Celsa Pinto & Charles Borges (ed.), *Indo-Portuguese History: Global Trends – Proceedings of the XI International Seminar on Indo-Portuguese History – Silver Jubilee Session (Dona Paula, Goa, 21st – 25th September, 2003)*, Goa, 2005, p. 5-13.
- « A Man between two Worlds: Diogo Pereira, « The Malabarian’ » in Kenneth MacPherson & Sanjay Subrahmanyam (ed.), *From Biography to History – Essays in the History of Portuguese Asia (1500-1800)*, Transbooks, Nova Delhi, 2005, p. 121-197.
- Co-edição, com Maria da Conceição Flores e Françoise Aubin, do volume dos trabalhos póstumos de Jean Aubin, *Le Latin et l’Astrolabe, vol. III, Études inédites sur le règne de D. Manuel*, Centre Culturel Calouste Gulbenkian, Paris, 2006.
- Em colaboração com Alfredo Pinheiro Marques: *Atlas Miller* [volume explicativo da reprodução fac-similada] Ed. Moleiro, Barcelona, 2006.
- « H^uâjê Pîr Qolî et sa Brève relation de la Perse », in *Eurasian studies*, V, 1-2 (2006), p. 357-369.
- « De fœdere et pace inter reges Portugalliaë et Cholecut – A armada dos Albuquerque e o primeiro tratado internacional firmado pelos Portugueses na Índia », in *Humanitas*, vol. 58, Instituto de Estudos Clássicos, Faculdade de Letras, Universidade de Coimbra, 2006, p. 309-332.

- [Colaboração em] *Le Voyage de Magellan (1519-1522) – La relation d’Antonio Pigafetta & autres témoignages*, édition de Xavier de Castro [michel Chandeigne] en collaboration avec Jocelyne Hamon & Luís Filipe Thomaz, 2 vol., Chandeigne, Paris, 2007.
- « Reflexões sobre as pazes de Calecut em 1503 », in *Problematizar a História (Homenagem a Maria do Rosário Themudo Barata de Azevedo Cruz)*, Centro de Estudos Históricos, Faculdade de Letras da Universidade de Lisboa, 2008, p. 93-142.
- « As *Trovas das Terças* e o anti-judaísmo no Portugal no Portugal de Quinhentos » in *In memoriam de Luís Crespo Fabião* (no prelo).
- « Gaspar da Gama e a génese de estratégia portuguesa no Índico » in *D. Francisco de Almeida – 1º Vice-Rei Português – Actas do IX Simpósio de História Marítima*, Academia de Marinha, Lisboa, 2007, p. 455-492.
- País dos Belos – Acheegas para a compreensão de Timor-Leste* [colectânea de artigos sobre Timor publicados entre 1973 e 2002], Instituto Português do Oriente / Fundação Oriente, Macau, 2008 (428 p.).
- Artº « Portugal (relations with) » in *Encyclopædia Æthiopica*, vol. IV, Harrassowitz Verlag, Wiesbaden, 2011, s. v.
- « O cômputo do tempo na civilização indiana » in *Cultura*, nº 23 (2006), FCSH/UNL, Lisboa, 2007, p. 179-207.
- Em colaboração com Jean Aubin « Un opusculé latin sur la prise de Malacca par les Portugais, imprimé en Italie en 1514 », in *Archipel*, nº 74. Paris, 2007, p. 107-138.
- « Cochin and her role in Portuguese Asia » in *Exploring Cochin – Commemoration Volume – 450th Anniversary – Diocese of Cochin*, Cochin, 2008, p. 68-95.
- « Catolicismo e Multiculturalismo », in *Portugal - Percursos da Interculturalidade: Matrizes e configurações*, coordenação de Mário Ferreira Lages e Artur Teodoro de Matos, Alto Comissariado para a Imigração e Diálogo Intercultural / CEPCEP, UCP, Lisboa, 2008, vol. III, p. 380-429.
- « La découverte de Madagascar par les Portugais au XVI^e siècle » in *Archipel – Études interdisciplinaires sur le monde insulindien*, nº 78 (Outº 2009), p. 153-180.
- « As competências lingüísticas de Fernão Mendes Pinto e o seu uso do malaio », in *Biblos – Revista da Faculdade de Letras da Universidade de Coimbra*, n. s. VII (2009), p. 297-324.
- « D. Manuel, a Índia e o Brasil », in *Revista de História*, nº 161, São Paulo, 2º semestre de 2009, p. 13-57.
- « Influências asiáticas no vocabulário português », in *L’Orienté nella lingua e nella letteratura portoghese*, a cura di Valeria Tocco, Oficina Lusitana, Edizioni ETS, Pisa, 2010, p. 95-121.
- O Atlas Vallard* [volume explicativo da edição facsimilada] Moleiro Editor, Barcelona, 2010.
- « The Portuguese control over the Indian Ocean and the *Cartaz* system », in Academia de Marinha, *Os Mares do Oriente – A presença portuguesa circa 1507: Actas - X Simpósio de História Marítima*, Lisboa, 2011, p. 267 - 336
- « A Forgotten Portuguese Document of the Economic History of Gujarat », in Lotika Varadarajan (ed.), *Gujarat and the Sea*, Dharshak Itihas Nidhi, Ahmedabad, 2011.

- « Muitas Goas, uma Goa », in Artur Teodoro de Matos & João Teles e Cunha (ed.) *Goa – Passado e Presente*, CEPCEP/UCP & CHAM/UNL, Lisboa, 2012, p. 17-32.
- « L'énigme du Prêtre-Jean », in *Sigila – Revue transdisciplinaire franco-portugaise sur le secret – Revista transdisciplinar luso-francesa sobre o segredo*, nº 31, primavera-verão 2013, p. 127 – 137.
- « A expedição de Cristóvão de Mendonça e o descobrimento da Austrália », in Carlota Simões & Francisco Contento Domingues (coord.) *Portugueses na Austrália – As primeiras viagens*, Imprensa da Universidade de Coimbra, 2013, p. 59 – 126.

Trabalhos de índole teológica

- « Oriente e Ocidente », in *Estudos Teológicos*, Actas da IV Semana Portuguesa de Teologia, Lisboa, 1967 (32 p.).
- « Colonização e Juízo Histórico », in *Communio*, Revista Internacional Católica, Ano I, nº3, Lisboa, 1984 (p. 231 a 244).
- « Cruzada e Anti-Cruzada », *ibidem*, ano II, nº 6, Lisboa, 1985 (p. 515 a 528).
- « S.Máximo Confessor e os valores fundamentais do Ocidente », *ibidem*, ano IV, nº6, Lisboa, Novº-Dezº 1987 (p. 516 a 529).
- « Cristo e o encontro das civilizações », *ibidem*, Ano VI, nº4, Julº-Agº 1989 (p. 355 a 374).
- « *Gesta Dei per Portucalenses* », *ibidem*, Ano VIII, nº6, Novº-Dezº 1991 (p. 501 a 510).
- « A missão profética do monge na tradição oriental », *ibidem*, ano IX, nº3, Maº-Junº 1992 (p. 251 a 266).
- « Da doura ignorância e do silêncio dos espirituais », *ibidem*, Ano XI, nº 3, Mai.-Jun. 1994 (p. 233-249).
- « Liturgia moçárabe — pequena antologia comentada », *ibidem*, Ano XII, nº 1, Jan.-Fev. 1995 (p. 75-86).
- « Reflexões sobre a Inquisição », *ibidem*, Ano XII, nº 3, Jun.1995 (p. 246-255).
- « Beleza divina e arte cristã — apontamento », *ibidem*, Ano XIII, nº 1, Fevº 1996, (p. 7-9).
- « Uma visão cristã do hinduísmo na primeira metade de Seiscentos », in *Didaskalia – Revista da Faculdade de Teologia de Lisboa*, vol. XXIX (1999), fasc. 1 & 2, (p.163-184).

[12 títulos num total de 173 páginas]

Trabalhos menores, de divulgação e jornalísticos

Artigos in *Verbo - Enciclopédia Luso-Brasileira de Cultura*: casa Militar e Civil do Chefe do Estado, Cosme Indicopleustes, Eudóxia (Imperatriz), Fravartis, Gala Placídia, Gaza (Teodoro), Germano II, Grécia (Teologia), Henótico (Decreto), Heráclio, Hesicasmo, Pléton (Jorge Gemisto), Psellos (Miguel), Raskol, Rasputine, Romano I, II, III e IV (Imperadores Bizantinos), Samuel (Rei da Bulgária), Sérgio Radonijski (São), Silva (José Celestino), Simeão o Grande (Czar da Bulgária), Simeão o Novo Teólogo, Simeão Estilita o Jovem (São), Sinésio de Cirene, Skleros (Bardas), Sobornost, Soloviev (Vladimir),

- Svatopluk, Teodora (Imperatrizes de Bizâncio), Teodoreto de Ciro, Teodoro Ducas, Teodoro Estudita (São), Teodoro I Lascaris, Teodoro II Lascaris, Teodoro Cenobiarca (São), Teofilacto, Teofilacto Simocates, Teófilo (Imperador Bizantino), Timor (História Geral, Cultural, Religiosa), Uniatas, URSS (Teologia e Espiritualidade), Vladimiro (São), Vladimiro II Monómaco, Zoé Porfirogéneta, Timor (actualização, suplemento).
- « Apontamento », rubrica semanal in *A Província de Timor*, Semanário do Comando Territorial Independente de Timor, do nº 233 (13.VI.1970) ao nº 342 (22.VII.1972) [assinado L.T.].
- Artigos diversos, *ibidem*, nº 225 (14.IV.1970) a nº 360 (24.XI.1972) [assinados L.T.].
- Missão em Timor – Guia do Militar Português em Timor*, Comando Territorial Independente de Timor, Quartel General, 2ª Repartição, Taibesse, Díli, 1972 (115 p., ciclostilado) [nova edição, revista em 1973, para o Serviço de Publicações do Estado Maior do Exército, tiragem de provas tipográficas apenas, em número muito limitado]. Reedição, com uma actualização, pelo Centro de Estudos de Povos e Culturas de Expressão Portuguesa, Universidade Católica Portuguesa (no prelo).
- « Malaca - Aqui Portugal esquecido », in *Obsevador*, nº 102 (26.I.1973).
- « Timor como é », série de sete artigos, *ibidem*, nº 110-113, 115, 116 e 118, Janº-Maio 1973.
- « A Lei de Terras do Ultramar e a sua aplicação em Timor », in *Diário de Notícias* de 2.IV.1973.
- « Timor: impõe-se a racionalização », in *Observador*, nº 117 (nº especial dedicado às « linhas de força da economia portuguesa », 11.V.1973).
- « Os grandes problemas nacionais. 17: Política Ultramarina », *ibidem*, nº 140 (19.X.1973).
- « O problema económico de Timor », in *Revista Militar*, 26º vol. do II século, nº 8, Lisboa, 1975 (p. 378 a 454).- *O Problema Político de Timor*, Biblioteca do Pensamento Político, Braga, 1975.
- « O Drama de Timor », in *Brotéria*, vol. 102, nº1, Lisboa, 1976.
- Timor: autópsia de uma tragédia*, Lisboa, 1977.
- « O caso de Timor: Timor na área geográfica em que se insere », in *Democracia e Liberdade*, nº 6, Lisboa, Junho de 1978.
- « O Infante D. Henrique, 1394-1460 », in *Homens que mudaram o Mundo*, Círculo de Leitores, Lisboa, 1978.
- Artigos no *Dicionário Ilustrado de História de Portugal*, ed. Alfa: Índia, Malaca, Ormuz, Samorim, Timor.
- « Note sur le ‘Dictionnaire français et timorien’ de F. E. de Rosily », in *Archipel, Études interdisciplinaires sur le monde insulindien*, nº 23, 1982, p. 105-108.
- « Outras Terras, Outras Gentes / New Lands, New Cultures », in *Descobrimentos Diário de Notícias - A era de Vasco da Gama / The era of Vasco da Gama*, Lisboa, 1992.
- « A navegação fluvial no mundo malaio », in *Anais Hidrográficos*, tomo XLIX (suplemento), Diretoria de Hidrografia e Navegação, Brasil, 1992, p. 233-234.
- « Macedónia: uma designação polémica » (Ou: « Macedónia: o país 'sem nome »): in *História*, Ano XV, nº 169, Outº 1993, p. 22 a 33.
- « O descobrimento de Timor », in *Clube do Coleccionador*, 1995, nº 2, CTT - Correios, Lisboa, Junº-Agº 1995, p. 18-23.

- Prefácio à « Antologia da Poesia Chinesa, de Qu Yuan até aos nossos dias » por Li Ching, in *Revista de Cultura*, nº 25 (II série), Instituto Cultural de Macau, Outº-Dezº 1995, p. 67-70.
- « Estudos Árabo-Islâmicos e Orientais em Portugal » in *Povos e Culturas*, nº 5 - 1996, « Portugal e o Oriente: Passado e Presente », Centro de Estudos de Povos e Culturas de Expressão Portuguesa, Universidade Católica Portuguesa, Lisboa, 1996, p. 389-414.
- « Le renouveau des études luso-orientales au Portugal », in *Arquivos do Centro Cultural Calouste Gulbenkian*, vol. XXXV, Lisboa-Paris, 1996, p. 13-20.
- « A Explosão Missionária de Meados de Quinhentos », in *Clube do Coleccionador*, 1997, nº 3, CTT - Correios, Lisboa, Set-Nov 1997, p. 7-11.
- Prefácio à edição portuguesa de Sanjay Subrahmanyam, *A Carreira e a Lenda de Vasco da Gama*, CNCDP, Lisboa, 1998, p. I-XVI.
- À *Descoberta do Oriente – Agenda dos CTT para 1999* (introdução, selecção de textos portugueses dos séculos XVI e XVII e ilustração).
- Prefácio à obra de Jorge Manuel dos Santos Alves, *O Domínio do Norte de Samatra – A história dos sultanados de Samudera-Pacém e de Achém e das suas relações com os Portugueses (1500-1580)*, Sociedade Histórica da Independência de Portugal, Lisboa, 1999, p. 7-10.
- Prefácio à obra de Catarina Madeira Santos, « *Goa é a chave de toda a Índia* » – *Perfil político da capital do Oriente Português: formação e definição (1505-1570)*, CNCDP, Lisboa 1999.
- « Hypothèses sur les premiers chrétiens dans l'Inde des Malabars » in *Le Monde de la Bible*, nº 119, mai-juin 1999, p. 52-57.
- Revisão dos capítulos referentes à expansão portuguesa in *Momentos – História – 8º ano*, Constância Ed. Carnaxide, 1999.
- « A história medievasca de um texto moderno », prefácio a *O Livro de Duarte Barbosa (edição crítica e anotada)* por Maria Augusta da Veiga e Sousa, vol. II, Instituto de Investigação Científica Tropical / CNCDP, Lisboa, 2000, p. VII-XI
- Prefácio à obra de Luís Costa *Guia de Conversação Português – Tétum*, Ed. Colibri , Lisboa, 2001.
- Prefácio à obra de Aude Viaud, *Correspondance d'un Ambassadeur Castillan au Portugal dans les années 1530 : Lope Hurtado de Mendoza*, Centre Culturel Calouste Gulbenkian / Commission Nationale pour les Commémorations des Découvertes Portugaises, Lisboa & Paris, 2001.
- Prefácio à edição da obra de Manuel Godinho de Erédia *Suma de Árvorese Plantas da Índia Intra Ganges* edição de J. G. Everaert, J. E. Mendes Ferrão e M. Cândida Liberato, CNCDP, Lisboa, 2001.
- Prefácio à obra de Maria Odette Martins, *A missão nas Molucas*, Centro de História de Além-Mar, Lisboa, 2002.
- « *A Descrição da Ilha de Timor* de João Marinho de Moura » in *Camões – Revista de Letras e Cultura Lusófonas*, nº 14, Julº-Setº 2001, p. 118-124.
- Introdução à edição portuguesa da colectânea « *Contos Clássicos Indianos - As origens da ficção oriental* », por Anaryan, ed. Acontecimento, Lisboa, 2002, p. 9-24.
- « Ainda o Cinco de Outubro: As Razões de uma Recusa » in *Nova Cidadania*, ano XI, nº 44, Primavera de 2011, p. 31-35.
- « A parábola do orientalista falhado e as economias na Universidade » in *Brotéria – Cristianismo e Cultura*, vol. 174, 2, Fevº 2012, p. 139-156.

« Do massacre dos Arménios à verdade oficial », in *Brotéria – Cristianismo e Cultura*, vol. 175, 2/3, Agº-Setº 2012, p. 181-185.

L'expansion portugaise dans le monde. Les multiples facettes d'un prisme. Version remaniée et augmentée de l'ouvrage paru à Bogotá en 2017. Traduction d'Emile Viteau et Xavier de Castro. – Chandeigne, col. Magellane-Poche, 2018

Conferências e comunicações ainda inéditas, a publicar eventualmente.

- « Malacca's Society on the eve of the Portuguese conquest », *Persidangan Antarabangsa mengenai Tamadun Melayu*, Kuala Lumpur, Nov^o de 1986.
- « Comércio intercontinental e comércio local no Índico Português », *Academia Portuguesa de História*, 25-VI-1976.
- « Continuidade e descontinuidade na expansão portuguesa em Marrocos », *ibidem*, 17-VI-1977.
- « O humanismo universalista de Fernão Mendes Pinto », *ibidem*, 8-VII-1983.
- « Os Portugueses no *Hikayat Hang Tuah*, epopeia malaia do século XVII », *ibidem*, 25-V-1984.
- « Ritmos da História Goesa », Instituto Meneses Bragança, Goa, Jan^o 1983.
- « Les orientalistes portugais du XVI^e et XVII^e siècle », Académie d'Outre-Mer, Paris, 1984.
- « Sources for Malaysian History in Portuguese Archives », Arkib Negara Malaysia, Kuala Lumpur, 17-XI-1986.
- « O pensamento cristão tradicional e a missão portuguesa », Universidade Católica Portuguesa, 18-XII-1986.
- « Pengaruh Melayu dalam tamadun Portugis » [A influência malaia na cultura portuguesa], Dewan Bahasa dan Pustaka, Kuala Lumpur, Ag^o 1987.
- « Maria nas liturgias orientais », Semana Portuguesa de Teologia, Universidade Católica Portuguesa, Lisboa.
- « Os descobrimentos e o conhecimento dos povos e das culturas », Universidade do Porto, Abr. 1990.
- « Espaços e redes do Atlântico Português nos séculos XV e XVI », Universidade dos Açores, Ponta Delgada / Instituto Histórico da Ilha Terceira, Angra do Heroísmo, Julho de 1990; Casa da Cultura da Horta, Novembro de 1991.
- « L'espansione portoghese ed i correnti di pensiero della fine del medioevo », Instituto de Santo António dos Portugueses, Roma, Dez^o 1990.
- « O descobrimento do Japão no quadro da expansão portuguesa no Oriente », Universidade de Colónia, Fev^o 1991.
- « Les Portugais à la découverte de l'Asie », Maison de l'Europe, Paris, Mar^o 1992.
- « A navegação fluvial no Mundo Malaio », VII Reunião Internacional de História da Náutica e da Hidrografia, Manaus, Set^o 1992.
- « Diogo Pereira, a Portuguese settler in Cochin », Asian International Centre, Nova Delhi, Jan^o 1994.
- « La rivalità oltremarina fra il Portogallo e la Castiglia fino al trattato di Alcáçovas », Rádio Vaticano, Roma, Mar^o 1994.
- « O Infante Navegador na história e na lenda », Casa da Cultura da Horta, Maio de 1994.
- « O descobrimento português da Austrália », VIII Reunião Internacional de História da Náutica e da Cartografia, Viana do Castelo, Set^o 1994.
- « **A descoberta das especiarias** », **Comissão Municipal dos Descobrimientos de Lagos, Outubro de 1995.**
- « La colonisation portugaise à Timor Oriental », colóquio *Réflexion sur la crise de Timor Oriental*, Association Française pour la Recherche sur l'Asie du Sud-Est / Centre d'Études des Relations Internationales, Paris, 30.IX.1999.

- « Les origines de la chrétienté indienne », colóquio *L'Asie et le Christianisme*, organizado pela revista *Le Monde de la Bible*, edifício do Senado (Palácio do Luxemburgo), Paris, 14.X.1999.
- « As especiarias e o achamento do Brasil », conferência de abertura do *I Simpósio Brasileiro de Especiarias*, Universidade Estadual de Santa Cruz, Ilhéus (Bahia), 11 a 14 de Abril de 2000.
- « The three faces of the Portuguese expansion in Asia », Universidade de Goa, 12.II.2001.
- Idem, Indian Council of Historical Research, Nova Delhi, 25.I.2002.
- « Portuguese expansion and the adventure of plants », Indian International Centre, Nova Delhi, 20.II.2001.
- « As Especiarias », Teatro Municipal, Funchal, 29.III.2001.
- « Espiritualidade Cristã Copta e Oriental », inauguração do Centro Cultural Copta Ortodoxo do Porto, 5. IV.2001.
- « A agricultura tradicional de Timor », comunicação apresentada ao *colóquio A Agricultura de Timor*, organizado pelo Instituto de Investigação Científica Tropical, Fundação Calouste Gulbenkian, Lisboa, 18-20 de Junho de 2001.
- « Um reino mestiço: Oé-Cússi », conferência de encerramento do colóquio Mestiçagens (encerramento das actividades do Grupo de Trabalho do Ministério da Educação para as Comemorações dos Descobrimientos Portugueses), Fundação Calouste Gulbenkian, Lisboa, 30.VI.2001.
- « Da utilidade da história universal », abertura das aulas do Departamento de História da FCSH/UNL, 10.X.2001.
- « A alta nobreza e a expansão no século XV », colóquio *A Nobreza e a Expansão Ultramarina*, FCSH/UNL, Outº 2001.
- « Monopoly and free trade in Portuguese India », colóquio *Maritime Malabar and the Europeans*, Tellicherry (Kerala), 14-18 Janº 2002; conferência repetida no Indian Council of Historical Research. Nova Delhi, em Fevº do mesmo ano. - « Axoca » no ciclo *Construtores de Impérios*, CHAM / UNL.
- . « O descobrimento do hinduísmo pelos portugueses », no ciclo de conferências sobre a Índia organizado pelo CHAM / UNL (Outubro de 2003).
- « Plantas asiáticas no Novo Mundo » no ciclo *A circulação de produtos na Idade Moderna*, organizado pelo CHAM / UNL (Novembro de 2003).
- « La découverte de la civilisation indienne par les portugais au XVI^e et XVII^e siècles », Collège de France, Paris, 3 de Maio de 2004.
- « O anti-islamismo na Europa medieval e moderna » lição de abertura do ano lectivo do Instituto de Estudos Orientais, UCP, Outubro de 2006.
- « A descoberta de Deus pela Índia: o desenvolvimento do teísmo no pensamento indiano », no seminário modular *Vivências Religiosas Contemporâneas*, Faculdade de Teologia, Universidade Católica Portuguesa, Maio de 2007.
- « A introdução de plantas indianas em São Tomé e na costa africana », Centro Cultural Português em São Tomé e Príncipe, 14 de Dezembro de 2007.
- « O islamismo na Índia » no Colóquio sobre religiões da Índia no Seminário do Verbo Divino, Fátima, Novembro de 2007.
- « O cristianismo na Índia », *ibidem*.
- « O apóstolo São Tomé na história e na lenda », Centro Cultural Português em São Tomé e Príncipe, 19 de Dezembro de 2007.
- « La littérature traditionnelle de Timor Oriental », seminário *Le Carrefour Insulindien*, École des Hautes Études en Sciences Sociales, Paris, 2008.

- « A espiritualidade cristã oriental », no *Curso de Espiritualidade Cristã* da Faculdade de Teologia da UCP, Maio de 2009.
- « La connaissance des épices d'Asie du Sud-Est en Occident, avant l'époque des grandes découvertes », encerramento do seminário *Le Carrefour Insulindien*, École des Hautes Études en Sciences Sociales, Paris, Junho de 2009.
- « L'Asie du Sud-Est dans la cartographie de l'école de Dieppe », École des Hautes Études en Sciences Sociales, Paris, Janeiro de 2010.
- « A espiritualidade cristã oriental », no *Curso de Espiritualidade Cristã* da Faculdade de Teologia da UCP, Maio de 2010.
- « *Casados et Topazes* dans l'Océan Luso-Indien », École des Hautes Études en Sciences Sociales, Paris, 15 de Março de 2011.
- « Timor Oriental: une singularité historique », École des Hautes Études en Sciences Sociales, Paris, 17 de Março de 2011.
- « A espiritualidade cristã oriental », no *Curso de Espiritualidade Cristã* da Faculdade de Teologia da UCP, Maio de 2011.
- « Nouveaux documents portugais pour l'histoire du Cambodge », Institut National des Langues et Civilisations Orientales, Paris, Outº 2011.
- « Les langues et la communication autour de l'Océan Indien au XVI^e siècle », Institut National des Langues et Civilisations Orientales, Paris, Outº 2012.
- « Keynote address », XIV Seminario Internacional de História Indo-Portuguesa, *India, The Portuguese and the Indian Ocean Societies – Exchanges and Engagements*, Indian International Centre, Nove Deli, 11 de Fevereiro de 2013.
- « A Forgotten Portuguese Text on Indian Drugs and Medicines », *ibidem*, 13 de Fevereiro de 2013.
- « Un prisma de muchas caras: los portugueses en el mundo », in Colóquio Internacional *Los Viajes Portugueses: Fronteras de tres océanos*, Universidad de los Andes, Bogotá, 25 de abril de 2013.